II

(Nelegislatívne akty)

ROZHODNUTIA

ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2021/826

zo 17. mája 2021

o oslobodení od dovozných ciel a od DPH v prípade tovaru dovážaného Belgickom v reakcii na pomoc, o ktorú požiadalo Grécko s cieľom riešiť migračnú krízu

[oznámené pod číslom C(2021) 3274]

(Iba francúzske, grécke a holandské znenie je autentické)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Rady 2009/132/ES z 19. októbra 2009, ktorou sa určuje rozsah platnosti článku 143 písm. b) a c) smernice 2006/112/ES vzhľadom na oslobodenie od dane z pridanej hodnoty na finálny dovoz určitého tovaru ([1]), a najmä na jej článok 53 prvý odsek,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1186/2009 zo 16. novembra 2009 ustanovujúce systém Spoločenstva pre oslobodenie od cla ([2]), a najmä na jeho článok 76 prvý odsek,

keďže:

(1) Grécko 2. marca 2020 podalo po období migračnej krízy žiadosť o pomoc v zmysle článku 15 rozhodnutia Európskeho parlamentu a Rady č. 1313/2013/EÚ ([3]).

(2) Dňa 6. marca 2020 v reakcii na žiadosť Grécka ministerstvo obrany Belgicka ako štátna organizácia v zmysle článku 74 nariadenia (ES) č. 1186/2009 a článku 51 smernice 2009/132/ES do Grécka doviezlo a zaslalo vybavenie na poskytovanie naliehavej pomoci a iné potrebné zásoby určené na distribúciu alebo sprístupnenie žiadateľom o azyl a migrantom.

(3) Do oznámenia rozhodnutia Komisie Belgicko povolilo pozastavenie dovozných ciel a dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“) uplatniteľných na tovar v zmysle článku 76 druhého odseku nariadenia (ES) č. 1186/2009 a článku 53 druhého odseku smernice 2009/132/ES.

(4) Belgicko 23. marca 2020 predložilo žiadosť o oslobodenie od dovozných ciel a od DPH v prípade tovaru dodaného do Grécka. Belgicko poskytlo Komisii podrobný zoznam, v ktorom sa uvádza povaha a množstvá tovaru oslobodeného od dovozných ciel a od DPH, ktorý bol zaslaný do Grécka.

([1]) Ú. v. EÚ L 292, 10.11.2009, s. 5.
([2]) Ú. v. EÚ L 324, 10.12.2009, s. 23.
([3]) Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1313/2013/EÚ zo 17. decembra 2013 o mechanizme Únie v oblasti civilnej ochrany (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 924).

(5) Žiadosť Belgicka o oslobodenie od dovozných ciel a od dane z pridanej hodnoty v prípade tovaru dodaného do Grécka sa považuje za žiadosť, ktorú predložil dotknutý členský štát v zmysle článku 76 prvého odseku nariadenia (ES) č. 1186/2009 a článku 53 prvého odseku smernice 2009/132/ES, pričom sa zohľadňuje, že žiadosť Grécka o pomoc bola podaná a Belgicko odpovedalo v zmysle článku 15 rozhodnutia č. 1313/2013/EÚ.

(6) Humanitárna kríza, ktorá si naliehavo vyžaduje pomoc ostatných členských štátov s cieľom chrániť zvýšený počet žiadateľov o azyl a migrantov počas zimného obdobia, a extrémne výzvy, ktoré spôsobuje, predstavuje pohromu v zmysle kapitoly XVII oddielu C nariadenia (ES) č. 1186/2009 a hlavy VIII kapitoly 4 smernice 2009/132/ES.

(7) Preto je vhodné Belgicku povoliť oslobodenie od splatných dovozných ciel pri tovare dovážanom na účely opísané v článku 74 nariadenia (ES) č. 1186/2009 a oslobodenie od splatnej DPH pri tovare dovážanom na účely opísané v článku 51 smernice 2009/132/ES.

(8) Grécko 22. októbra 2020 potvrdilo Komisii prijatie tovaru uvedeného v podrobnom zozname, ktorý predložilo Belgicko, a informovalo, že za príjemcu uvedeného tovaru bol určený Generálny sekretariát civilnej ochrany ministerstva pre ochranu občanov na účely distribúcie alebo bezplatného sprístupnenia tohto tovaru migrantom a žiadateľom o azyl, a potvrdilo, že sa prijali primerané opatrenia na zabezpečenie súladu s článkami 78, 79 a 80 nariadenia (ES) č. 1186/2009 a s článkami 55, 56 a 57 smernice 2009/132/ES, pokiaľ ide o uvedený tovar.

(9) V súvislosti s dovozom uskutočneným Belgickom 6. marca 2020 s cieľom jeho ďalšieho presunu do Grécka by sa preto malo povoliť oslobodenie od dovozných ciel a od DPH.

(10) Dňa 11. februára 2021 sa uskutočnili konzultácie s členskými štátmi v súlade s článkom 76 nariadenia (ES) č. 1186/2009 a článkom 53 smernice 2009/132/ES,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Tovar sa oslobodzuje od dovozných ciel v zmysle článku 2 ods. 1 písm. a) nariadenia (ES) č. 1186/2009 a od DPH pri dovoze v zmysle článku 2 ods. 1 písm. a) smernice 2009/132/ES, ak boli splnené tieto podmienky:

a) tovar bol určený na distribúciu a bezplatné sprístupnenie Generálnym sekretariátom civilnej ochrany gréckeho ministerstva pre ochranu občanov v prospech žiadateľov o azyl a migrantov;

b) tovar spĺňa požiadavky stanovené v článkoch 75, 78, 79 a 80 nariadenia (ES) č. 1186/2009 a v článkoch 52, 55, 56 a 57 smernice 2009/132/ES;

c) grécke orgány prijali primerané opatrenia na zabezpečenie súladu s článkami 78, 79 a 80 nariadenia (ES) č. 1186/2009 a s článkami 55, 56 a 57 smernice 2009/132/ES, pokiaľ ide o dovážaný tovar, ktorý patrí do rozsahu pôsobnosti tohto rozhodnutia.

Článok 2

Článok 1 sa uplatňuje na dovoz tovaru, ktorý Belgicko uskutočnilo 6. marca 2020, pričom tento tovar bol následne dodaný Grécku ako odpoveď na žiadosť Grécka o pomoc z 2. marca 2020 v súlade s článkom 15 rozhodnutia č. 1313/2013/EÚ.

Článok 3

Toto rozhodnutie je určené Belgickému kráľovstvu a Helénskej republike.

V Bruseli 17. mája 2021

Za Komisiu
Paolo GENTILONI
člen Komisie